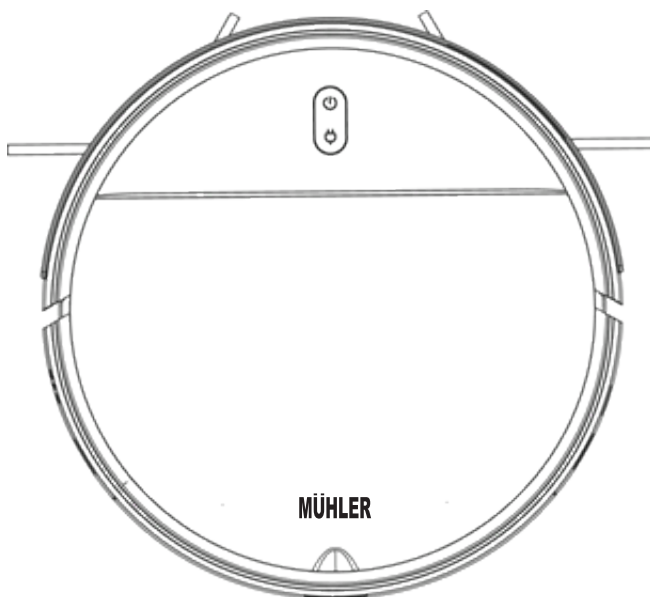


# MÜHLER

**EN: ROBOT VACUUM CLEANER** | Instruction Manual  
**BG: ПРАХОСМУКАЧКА РОБОТ** | Инструкция за употреба



**Model: Bobby 1**  
**Black / White**

**EN:** Please read the instructions manual before using the appliance for the first time and save it for future reference. /  
**BG:** Моля, прочетете инструкцията за употреба преди да използвате уреда за пръв път и я запазете за бъдещи справки.

## **SAFETY REGULATIONS**

Before using the appliance, please read the following safety instructions and follow all routine safety precautions.

Please read the instructions carefully and keep it for future reference.

Any operation inconsistent with this instruction manual may cause damage to the product.

### **! Note**

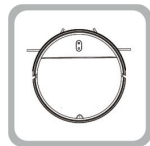
1. Only authorized technicians can disassemble this product. Users are not recommended to disassemble this product by themselves.
2. This product can only use the power adapter provided by the factory. If other adapters are used, the product may be damaged.
3. Do not touch wires, sockets, or body parts to roll into the product drive wheels.
4. Do not place this product near cigarette butts, lighters and other smoldering fires.
5. Do not use the product if its dust box is full or the side-brushes are hair-stuck or the sensors are dirty.
6. Do not bend wires excessively or place heavy objects and sharp objects on the machine.
7. This product is for indoor use only. Do not use it outdoors.
8. Do not sit on the product.
9. Do not use this product in wet environment (e.g. bathroom).
10. Before using this product, please remove all fragile items (e.g. glasses, lamps, etc.) on the ground as well as items (e.g. wires, paper sheets, curtains) that may entangle the side brushes and air suction passages.
11. Do not put this product in a place from where it could fall (e.g. on tables, desks, chairs).
12. Please check carefully whether the power adapter is correctly connected to the socket before use, otherwise the battery may be damaged.
13. To prevent tripping, please inform others of the house when this product works.
14. Please empty the dust box before using this product when the dust box is full.
15. The product is designed for work in premises with indoor temperature from 0°C to 40°C.
16. Do not use this product in high temperature environment.
17. Please remove the battery from the machine before the product is scrapped.

18. Please make sure that this product is not powered on while removing the battery.
19. Please recycle the discarded batteries safely.

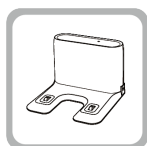
**WARNING:**

1. Use only the original rechargeable battery and charging seat. For battery specification information, please refer to “product parameters”.
2. Do not use the product in environments with open flames or fragile objects on the floor.
3. Do not use the product in extremely hot environment (above 40°C) or in extremely cold environment (below 0°C).
4. While working, keep the product away from people, kids and animals! Human hair, clothes, fingers and other body parts should not come close or in contact with the product’s suction opening and its operating parts.
5. Do not use the product on wet or stagnant ground.
6. Do not use the product on areas with large items such as stones and waste paper which may clog inside the machine.
7. Never clean inflammable substances, such as petrol, toner and toner for printers or photocopiers with the product.
8. The product should never clean any burning articles, such as cigarettes, matches, ashes and other articles that may cause fire.
9. Never block with hand or items the suction opening. Do not use the product when the suction port is blocked. Clean up dust, cotton wool, hair, etc. from the suction opening to ensure smooth air circulation at the suction opening.
10. Use the power cord carefully to avoid damage. Do not use the power cord to drag or pull the product and the product charging seat. Do not use the power cord as a handle. Do not clamp the power cord in the crack of the door. Do not pull the power cord over sharp edges and corners. Do not let the product run over its power cord. Keep the power cord away from heat sources e.g. heaters and fireplaces.
11. Do not use damaged charging seat.
12. Even if the product has been severely damaged, burning of the product is prohibited, as it may cause an explosion of the battery of the product.

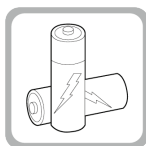
**PRODUCT COMPOSITION / PACKAGE CONTENTS**



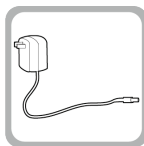
1x Robot Vacuum



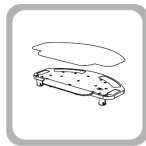
1x Charging Dock



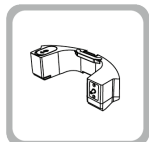
2x Battery AAA



1x Adapter



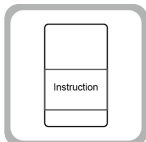
1x Mopping Holder



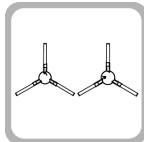
1x Water Tank



1x Cleaning Brush



1x Instruction Manual



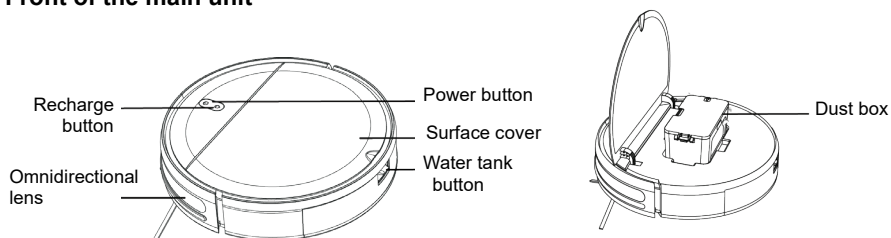
2x Side Brush



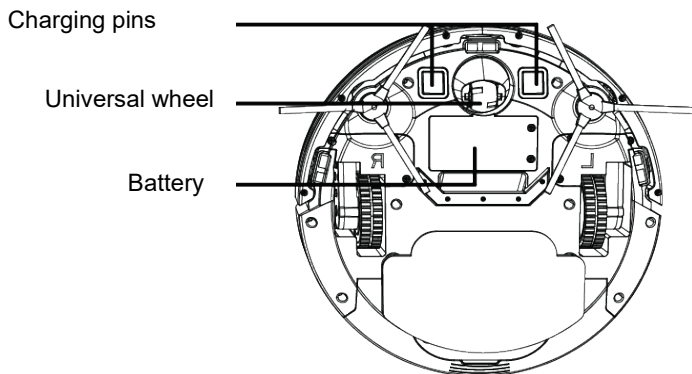
1x Remote Control

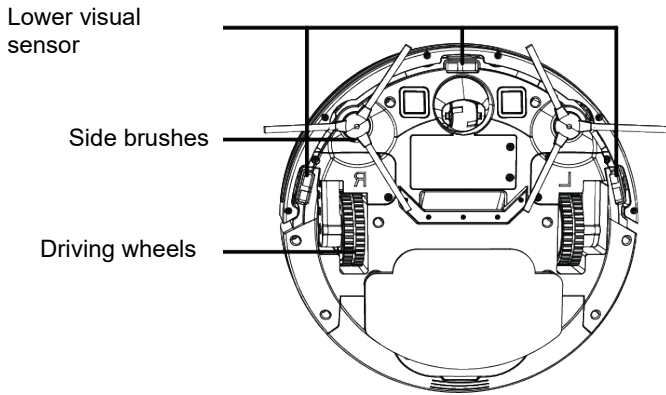
**PRODUCT COMPOSITION / PARTS**

**Front of the main unit**

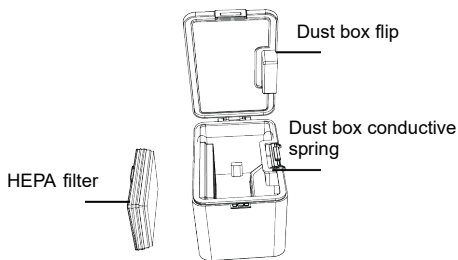


**Rear of the main unit**

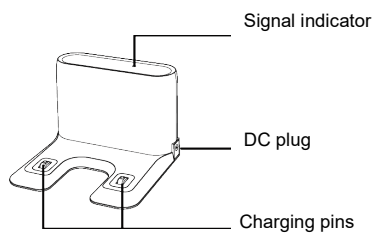




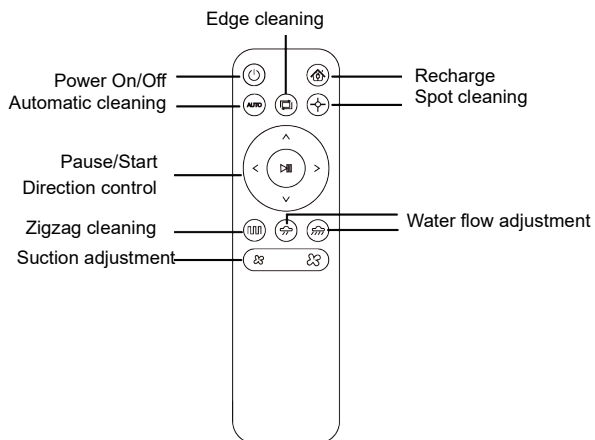
**Dust box**



**Charging Dock**



**Remote control**



**PRODUCT SPECIFICATIONS**

Category	Item	Specification
Structure	Diameter	300 mm
	Height	74 mm
	Net weight	2.5 kg
Battery	Voltage	14.4 V
	Battery	2500 mAh rechargeable lithium battery
Cleaning parameters	Dust box capacity	200 ml
	Water tank capacity	230 ml
	Charging type	Auto charging and manual charging
	Cleaning mode	Auto cleaning; Spot cleaning; Edge cleaning
	Charging time	About 300 minutes
Main unit (Robot)	Cleaning time	About 100 minutes
	Rated power (W)	28
	Operating voltage (V)	14.4

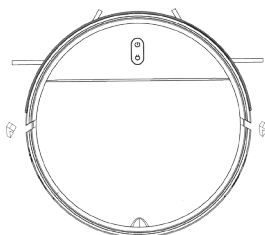
The appliance is class of protection against electric shock Class II



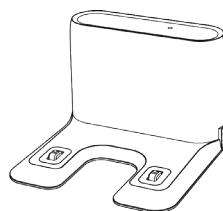
**PREPARATIONS**

Removing protective strips: before using the cleaner, remove its protective strips.

**Removing the protective strips**

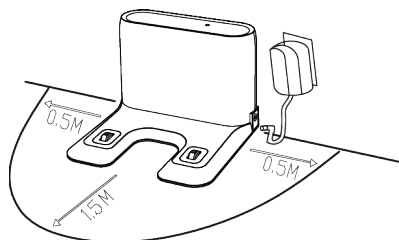


**Removing the protective film**

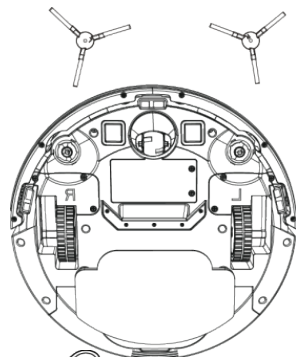


**USING THE PRODUCT - CHARGING THE ROBOT VACUUM CLEANER**

1. Place the charging stand on a flat ground against a wall. Do not place any articles 0.5 m on the left and right of the charging stand or 1.5 m in front of the charging stand. Connect the charging stand to the power supply.



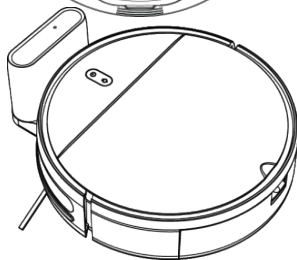
2. Install the left and right-side brushes.



3. Charging: place the robot vacuum cleaner on the charging station to charge. During charging, the indicator blinks. When charging is complete, the indicator is steady on. It takes about five hours to fully charge the main unit.

During cleaning, the main unit automatically checks its power level. If the power is insufficient, the robot activates the mode of returning to the charging station and automatically returns to the station for charging.

Alternatively, you can press the button  on the remote control to instruct the robot to return to the charging station.



**ⓘ CAUTION:**

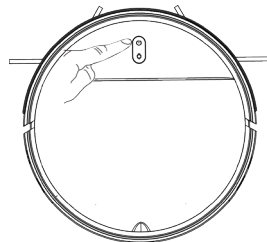
1. Do not use the charging station in reflective environments such areas exposed to direct sunlight and spots with mirrors nearby.
2. To ensure the normal working duration of the robot, fully charge it before use. The charging time is about five hours.
3. To ensure the safety of charging and to prevent damage to the floor, remove the water tank before charging the vacuum cleaner.

**PRODUCT USAGE - START CLEANING**

For different cleaning requirements, this product provides multiple cleaning modes for you to choose. You can set different cleaning modes through the main unit or the remote control.


**Automatic Cleaning**

Setting method: while the vacuum cleaner is in powered-off state, press and hold the power button. After the indicator of the main unit is on, indicating that the main unit is powered on, press the power button again.




### **Spot Cleaning**

This mode is suitable for cleaning specific dirty areas: the main unit cleans the ground in a spiral path in the specified area and returns to the original point after cleaning.

Setting method: press the key  on the remote control to enable Spot cleaning.


### **Edge Cleaning**

This mode is designed for cleaning only alongside indoor corners. The main unit cleans the ground along edges of fixed objects (for example walls, furniture) and returns to the charging stand after cleaning.


Setting method: press the key  on the remote control to enable cleaning along the edges.

### **Manual Control**

You can make the vacuum cleaner work entirely under your command.

Setting method: press the key  on the remote control and direct the vacuum cleaner in the desired direction – forward, backward, to the left or to the right.

## **PRODUCT USAGE – PAUSE, WAKE-UP AND SHUTDOWN**

**Pause:** When the robot is working, press the power button or press the pause key on the  remote control to pause the robot.

**Wake-up:** After the main unit is shutdown for more than 10 minutes, the main unit activates the sleep mode (the indicator of the main unit is off). Press the power button to wake up the main unit and press the power key on the remote control to restart the robot.

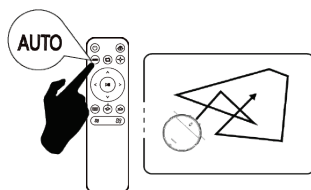
**Power-off:** After the vacuum cleaner is shutdown, press and hold the power button on the robot. If indicator is off, the robot is powered off.

\* After the vacuum cleaner completes its operation, you are advised not to shut it down. Keep the robot in the charging station so that it can work longer next time when it is needed.

## **CLEANING MODE**

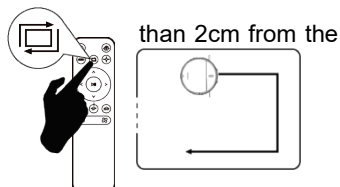
### **1. Random Cleaning**

The robot cleans in a random trajectory for 90 minutes and after the cleaning is finished, it returns to recharging.



### **2. Edge Cleaning**

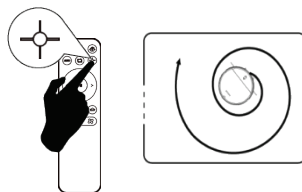
Robot proceeds edge cleaning with a distance less than 2cm from the walls/furniture.





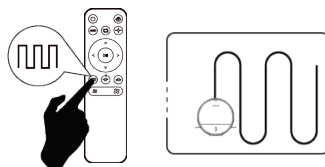
### 3. Spot Cleaning

The robot runs clockwise in a spiral. After reaching a radius of 0.6 meters it returns to the starting position.



### 4. Zigzag Cleaning

Under zigzag cleaning mode. The longest cleaning distance in straight line is 5 meters.



## PRODUCT USAGE/WI-FI CONNECTION

### 1. Download APP/Register

Scan this QR code or search “Tuya Smart” in your APP-store and download it. Register it according to the instructions.

GOOGLE PLAY STORE



APPLE STORE

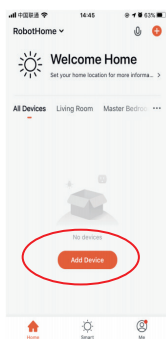


### 2. Wi-Fi Connection

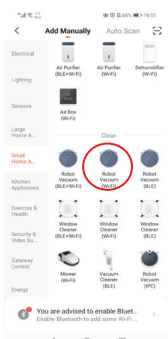
There are two Wi-Fi connection modes: **EZ mode** and **AP mode**.

#### (1) EZ mode:

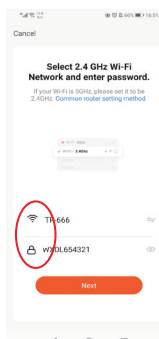
1. Power on the robot, press and hold the recharge button for 3 seconds to enter EZ mode, you will hear a beep. The power light turns yellow and blinks.



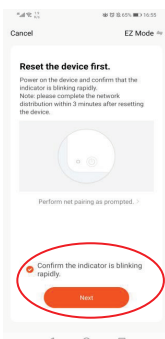
2. Log in your Tuya Smart APP and click "Add Device"



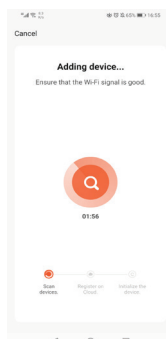
3. Select "Small Home Appliance" then choose "Wi-Fi Robot Vacuum Cleaner"



4. Select 2.4 Ghz Wi-Fi network and enter Wi-Fi name and password, then click "Next"

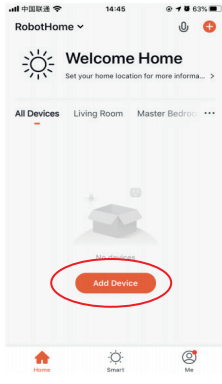


5. Select EZ mode, click "confirm the indicator is blinking rapidly" and "Next" for connecting.

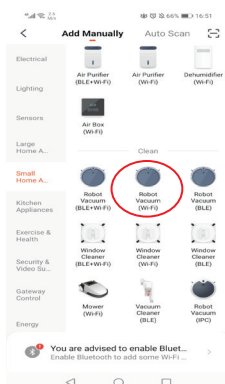


#### (2) AP mode:

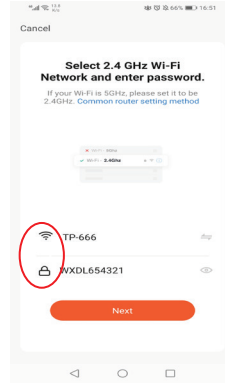
1. Power on the robot, press and hold the recharge button for 6 seconds to enter AP mode, you will hear a beep twice. The power light turns yellow and blinks.



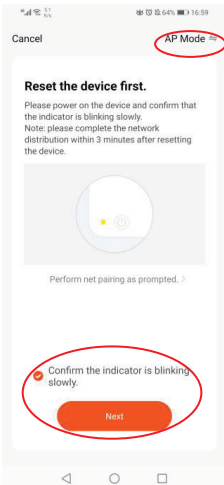
2. Log in Tuya Smart APP and click "Add Device"



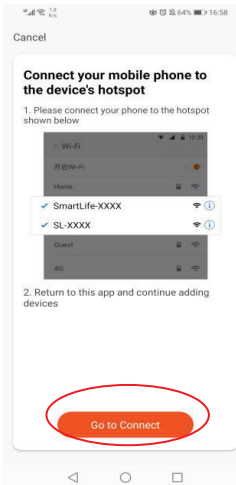
3. Select "Small Home Appliance", then choose "Wi-Fi Robot Vacuum Cleaner"



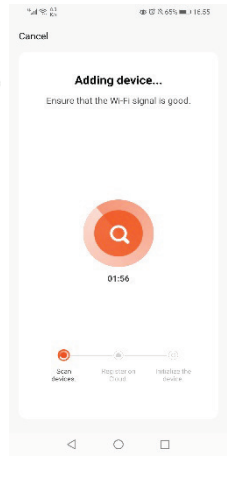
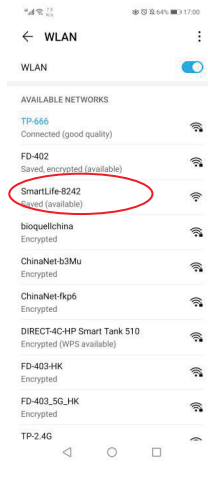
4. Select 2.4 Ghz Wi-Fi network and enter Wi-Fi name and password, then click "Next"



5. Select AP mode, and click "confirm the indicator is blinking slowly" and "Next".



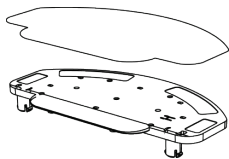
6. Go to connect with the hotspot Wi-Fi which starts with "Bobby 1 XXX"



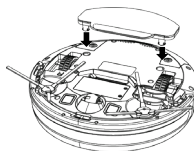
7. After connected with hotspot Wi-Fi, return to Tuya Smart APP interface, and wait for the connection.

**PRODUCT USAGE / INSTALLING THE MOPPING HOLDER**

**A. Install the mopping cloth to the mopping holder.**



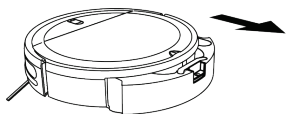
**B. Install the mopping holder to the robot.**



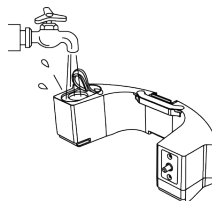
**PRODUCT USAGE / WATERTANK**

1. Please do not use the mopping function on carpets.
2. After mopping finishes, please clean the water tank and disassemble the mop cloth.

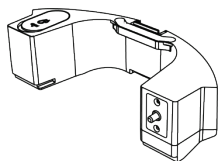
**A. Take out the water tank.**



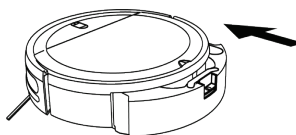
**B. Open the rubber plug and add water.**



**C. Flatten the rubber plug.**

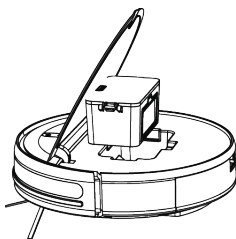


**D. Install the water tank to the robot.**

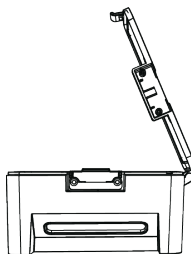


**PARTS MAINTENANCE – DUST BOX**

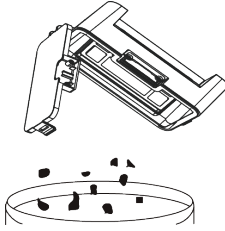
**A. Press the button on the dust box to remove the dust box.**



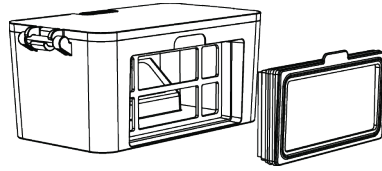
**B. Open the side cover of the dust box.**



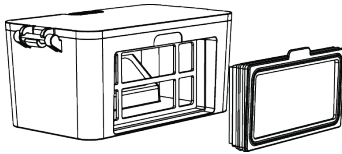
C. Dump rubbish.



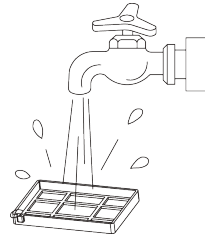
D. Take out the HEPA filter.



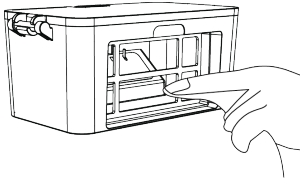
E. Tap the HEPA filter to remove dust.



F. Wash the HEPA filter.

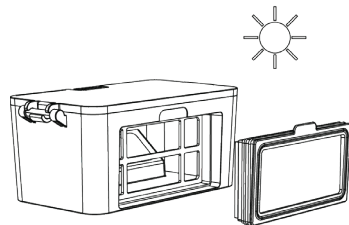


G. Clean the dust box with a cloth.



H. Dry the dust box and filter component to guarantee their service life.

**Note:** It is recommended that you wash the HEPA filter every 15 to 30 days. The maximum service life of the HEPA filter is three months.



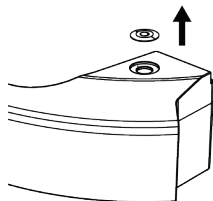
I. Put the HEPA filter back into the dust box.

**Note:** 1. Before installing the HEPA filter, ensure that the HEPA filter is dry.  
2. Do not expose the HEPA filter to direct sunlight.

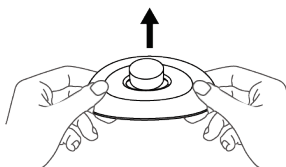
J. Close the cover of the dust box and install the dust box in the main unit.

**PARTS MAINTENANCE / COTTON FILTER**

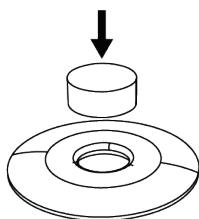
**A. Take out the outlet rubber plug.**



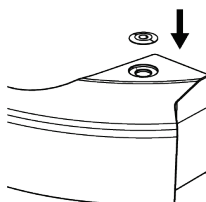
**B. Take out the cotton filter from outlet rubber plug.**



**C. Change a new cotton filter.**



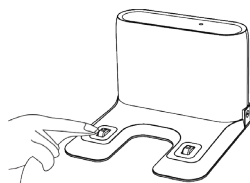
**D. Install the outlet rubber plug.**



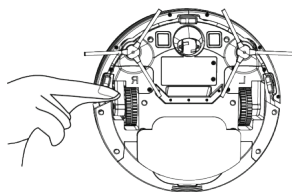
**PARTS MAINTENANCE – CHARGING PINS, LOWER VISUAL SENSOR, DRIVING WHEEL AND UNIVERSAL WHEEL**

Note: the charging electrode, the lower visual sensor and the bumper contain sensitive electronic components. Use a dry cloth to clean these parts. Do not use a wet cloth: water may cause damage to them.

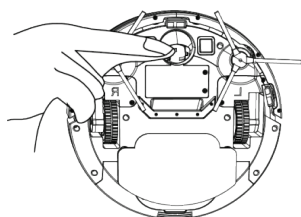
Cleaning the charging pins.



Cleaning the lower visual sensor.



Cleaning the driving wheel and the universal wheel.



\* If you will not use the vacuum cleaner for a long time, charge it fully and shut it down before you store it. Charge the robot every three months in case of over-discharge of the battery.

\* If the battery is over-discharged or is not used for a long time, the vacuum cleaner may not be rechargeable. Contact the after-sales service for maintenance.

Do not disassemble the robot!

**LIGHT INDICATION**

The robot has two light indicators: the upper one is for the power and the lower one is for the recharging. Indicators may shine in three colors: red, green and yellow. Indicators may light steady on, blink quickly, blink slowly or be just off.

Item	Contents	Definition of light			
		Power		Recharging	
		Color	Status	Three color	Status
1	Power on	Green	Lights steady on		Lights off
2	Power off		Lights off		Lights off
3	Cleaning	Green	Lights steady on		Lights off
4	Recharging	Green	Lights steady on	Yellow	Lights steady on
5	Low battery recharge	Green	Lights steady on	Red	Lights steady on
6	During Charging	Green	Lights steady on	Green	Slow blink
7	Charging finished	Green	Lights steady on	Green	Lights steady on
8	WIFI AP	Green	Quick blink	Green	Quick blink
9	WIFI connected	Green	Lights steady on		Lights off
10	Abnormal warning	Red	Quick blink		Lights off
11	Standby mode	Green	Lights steady on		Lights off
12	Sleeping mode		Lights off		Lights off
13	Low battery	Red	Quick blink		Lights off
14	Not calibrated	Red	Quick blink	Red	Quick blink
15	Calibrated	Green	Lights steady on		Light off

\* Due to the continuous improvement of the product, the product specifications are subject to the actual product. Our company reserves the right to update the product.

**SECURITY INFORMATION**

Component Type	Hazardous Substances					
	Lead (Pb) and its compounds	Mercury (Hg) and its compounds	Cadmium (Cd) and its compounds	Hexavalent chromium (Cr(VI)) and its compounds	Polybrominated biphenyls (PBB)	Polybrominated diphenylether (PBDE)
Plastic parts	○	○	○	○	○	○
Metal parts	○	○	○	○	○	○
Circuit module	X	○	○	○	○	○

of the main unit						
Electronic component	○	○	○	○	○	○
Battery	○	○	○	○	○	○
Power cord (Metal part)	○	○	○	○	○	○

○ – the content of the hazardous substance in all homogeneous materials of the part is below the limit requirement specified in the currently valid edition of GB/T 26572.  
 X – the content of the hazardous substance in at least one of the homogeneous materials of the component exceeds the limit requirement specified in the currently valid edition of GB/T 26572. The content of the hazardous substance in the component is in the RoHS exemption list and meets the environmental protection requirements of the EU 2015/863 RoHS Directive.



Standard compliance: IEC/EN 60335-1:2019; IEC/EN 60335-2-2:2013; FCC Part 15B  
 EN 50014-1:2017; EN 50014-2:2015; EN 61000-3-2:2019; EN 61000-3-3:2013

**RECYCLING**

**WARNINGS ABOUT BATTERY**



You must not remove (or attempt to remove) the battery incorporated in this product on your own. To replace the battery, you must contact your service provider or an independent qualified professional. These instructions have been prepared for the exclusive use of your service provider or independent qualified professional.

**FOR YOUR OWN SAFETY, DO NOT ATTEMPT TO REMOVE THE BATTERY ON YOUR OWN OR DISPOSE OF IT IN FIRE. DO NOT DISASSEMBLE!**

***Correct disposal of the batteries in this product (Applicable in countries with separate battery return systems.)***



The marking on the battery, manual or packaging indicates that the battery in this product should not be disposed off with other household waste. Where marked, the chemical symbols Hg, Cd or Pb indicate that the battery contains mercury, cadmium or lead above the reference levels in EC Directive 2006/66.

The battery incorporated in this product is not user replaceable. For information on its replacement, please contact your service provider. Do not attempt to remove the battery or dispose it in a fire. Do not disassemble, crush, or puncture the battery. If you intend to discard the product, the waste collection site will take the appropriate measures for the recycling and the treatment of the product, including the battery.

## **ИЗИСКВАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ**

Преди да използвате уреда, прочетете следните инструкции за безопасност и вземете всички обичайни предпазни мерки. Прочетете тези инструкции внимателно и ги запазете. Всяка употреба, която не е съобразена с тези инструкции, може да доведе до повреждане на този продукт.

### **❗ Забележка:**

1. Само квалифицирани техници могат да разглобяват този уред. Не се препоръчва разглобяването му в домашни условия от потребителите.
2. Използвайте само оригиналния захранващ адаптер. Използването на други адаптери може да доведе до повреда на уреда.
3. Не оставяйте кабели, щепсели или други части да навлизат между задвижващите колела на продукта.
4. Дръжте уреда далеч от цигари, запалки и други видове открит огън.
5. Не използвайте уреда, ако контейнера за прах е пълен, страничните четки са задръстени с косми или сензорите са замърсени.
6. Не опъвайте прекомерно кабела и не поставяйте тежки и/или остри предмети върху уреда.
7. Този продукт е предназначен за употреба само на закрито. Не го използвайте на открито.
8. Не сядайте върху продукта.
9. Не използвайте този продукт във влажна среда като например в банята.
10. Преди използване на този продукт, отстранете всички чупливи предмети (например чаши и лампи) от земята, както и предмети, които могат да деформират четката и засмукващата тръба (например кабели, хартия и завеси).
11. Не поставяйте продукта на място, откъдето той лесно би могъл да падне (например върху маси, шкафове и столове).
12. Уверете се внимателно, че захранващият адаптер е свързан към електрическата мрежа преди употреба. В противен случай батерията може да бъде увредена.
13. За да предотвратите стъпване върху продукта, информирайте членовете на семейството, когато продуктът работи.
14. Когато контейнерът за прах е пълен, изпразнете го преди



следваща употреба.

15. Този продукт функционира при температура от 0°C до 40°C.

16. Не употребявайте този продукт в среда с висока температура.

17. Отстранете батерията от продукта преди да го изхвърлите.

18. Когато отстранявате батерията, уверете се, че продуктът е изключен от електрическото захранване.

19. Рециклирайте по подходящ начин използваните батерии.



## **ВНИМАНИЕ:**

1. Използвайте само оригиналната батерия и зарядна станция. Не използвайте батерии за еднократна употреба. Относно характеристиките на батерията, вижте „Спецификации на продукта“.

2. Не използвайте този продукт в среда, където има открит огън или чупливи предмети.

3. Не използвайте продукта в прекомерно горещи (над 40°C) или прекалено студени (под 0°C) условия.

4. Дръжте косата, дрехите, пръстите и останалите части от човешкото тяло далеч от откритите или работещите части на продукта.

5. Не използвайте продукта върху влажен или наводнен под.

6. Не използвайте продукта за засмукване на каквито и да било предмети, които могат да блокират продукта, като например камъни или хартия.

7. Не използвайте продукта за засмукване на каквито и да било запалими материали, като например бензин и тонер, използван в принтери и копирни машини. Не използвайте продукта за почистване на повърхности, върху които има запалими материали.

8. Не използвайте продукта за засмукване на каквито и да било горящи предмети, като например цигари, кибритени клечки, пепел, както и на други пожароопасни предмети.

9. Не поставяйте никакви предмети в отвора за засмукване. Не използвайте продукта, когато отворът за засмукване е блокиран. Отстранете прах, памук, вълна и косми от засмукващия отвор, за да осигурите лесна циркулация на въздух в него.

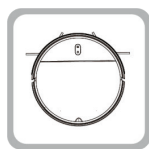
10. Използвайте захранващия кабел внимателно за избягване на повреда. Не използвайте захранващия кабел за

издърпване или избутване на продукта или неговата зарядна станция; не използвайте захранващия кабел като дръжка; не закачайте захранващия кабел за рамката на врата и не го теглете през остри ръбове. Не прекарвайте продукта през захранващия кабел. Дръжте захранващия кабел далеч от топлинни уреди.

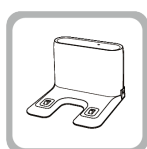
11. Не използвайте повредена зарядна станция.

12. Дори в случай че продуктът е сериозно повреден, не го изгаряйте, тъй като може да се взриви.

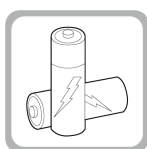
## **ЧАСТИ НА ПРОДУКТА / СЪДЪРЖАНИЕ НА ОПАКОВКАТА**



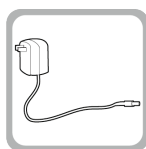
1x Прахосмукачка  
Робот



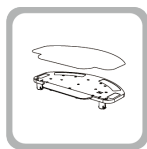
1x Зарядна станция



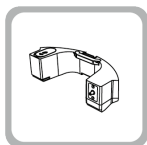
2x Батерии ААА



1x Адаптер



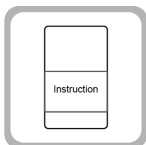
1x Държач за  
кърпа



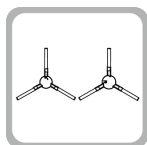
1x Воден  
контейнер



1x Почистваща  
четка



1x Инструкция за  
употреба



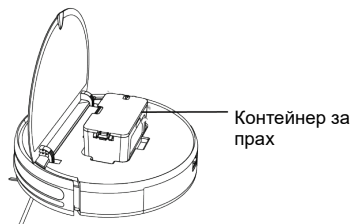
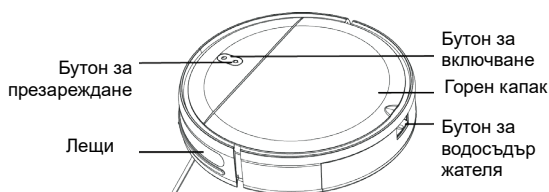
2x Странични четки



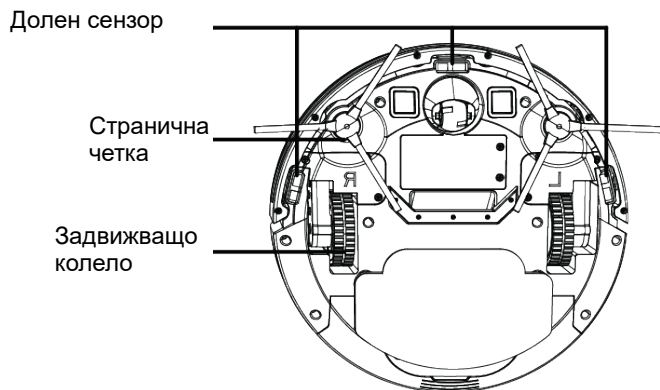
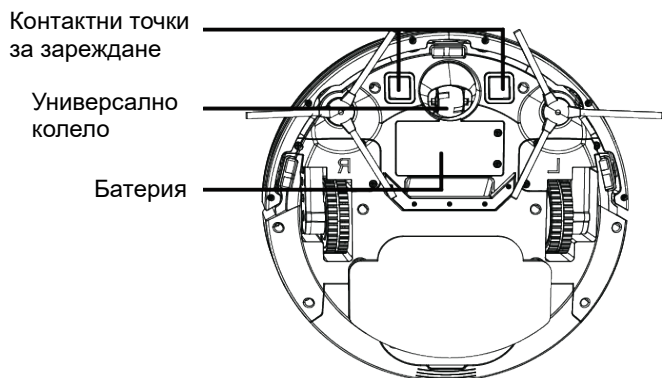
1x Дистанционно  
управление

## **ЧАСТИ НА ПРОДУКТА**

### **Предна част**



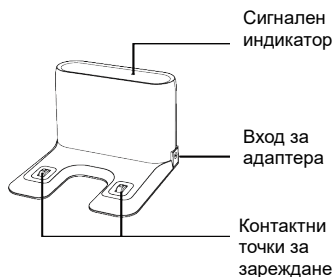
## Долна част



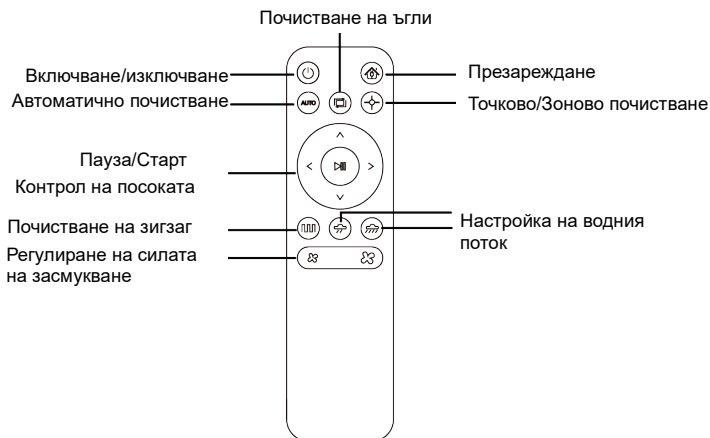
### Контейнер за прах



### Зарядна станция



## Дистанционно управление



## СПЕЦИФИКАЦИЯ НА ПРОДУКТА

Категория	Елемент	Спецификация
Структура	Диаметър	300 mm
	Височина	74 mm
Батерия	Нетно тегло	2.5 kg
	Напрежение	14.4 V
Параметри за почистване	Батерия	2550 mAh литиева презареждаща батерия
	Обем на контейнера за прах	200 ml
	Обем на резервоара за вода	230 ml
	Тип зареждане	Автоматично зареждане и ръчно зареждане
	Тип почистване	Автоматично почистване; Точково почистване; Почистване на ъгли
	Време за зареждане	Около 300 минути
Основна част	Време за почистване	Около 100 минути
	Номинална мощност (W)	28
	Оперативна мощност (V)	14.4

Уредът е от клас на предпазване срещу късо съединение Class II

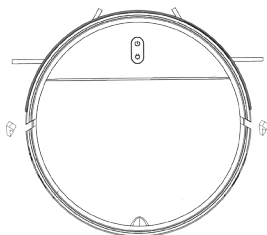


### **ПОДГОТОВКА:**

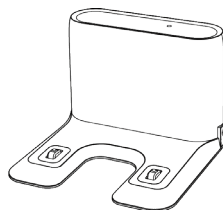
Премахване на предпазните ленти.

Преди да използвате прахосмукачката, премахнете предпазните ленти.

Премахване на предпазните ленти

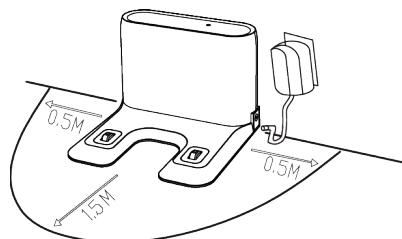


Премахване на предпазния филм

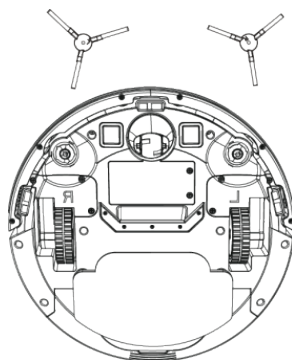


### **ИЗПОЛЗВАНЕ НА УРЕДА – ЗАРЕЖДАНЕ НА РОБОТА**

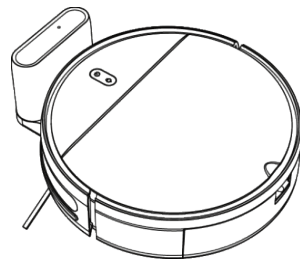
1. Поставете зарядната станция на гладка повърхност до стената. Не поставяйте никакви предмети на по-малко от 0,5 м. от лявата и от дясната страна на зарядната станция и на 1,5 м. пред нея. Включете зарядната станция в контакта.




2. Инсталирайте четките от лявата и от дясната страна.



3. Зареждане: Поставете прахосмукачката върху зарядната станция за зареждане. По време на зареждане индикаторът премигва. Когато зареждането е завършено, индикаторът свети с постоянна светлина. Отнема около пет часа за пълно зареждане на робота. По време на почистване прахосмукачката автоматично проверява нивото на електрически заряд. Ако зарядът е недостатъчен, тя активира режим „Връщане при зарядната станция“ и автоматично се връща до нея за зареждане.



Същото можете да направите и натискайки бутона  на дистанционното управление.

### **❶ ВНИМАНИЕ:**

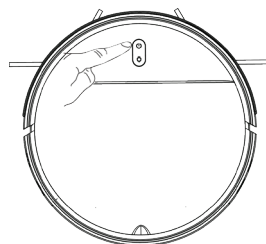
1. Не използвайте зарядната станция в среда с висока степен на светлоотражение като например в среда, пряко изложена на слънчеви лъчи или в близост до огледала.
2. За да се осигури нормалната продължителност на работа на робота, го заредете напълно преди употреба. Времето за зареждане е около пет часа.
3. За да осигурите безопасно зареждане и за да предотвратите увреждане на пода от мопа, отстранете резервоара за вода преди зареждане на прахосмукачката.

### **ИЗПОЛЗВАНЕ НА УРЕДА / НАЧАЛО НА ПОЧИСТВАНЕТО**

Продуктът предлага няколко различни начини за почистване в зависимост от нуждите Ви. Различните методи на почистване могат да бъдат активирани от бутоните на самия робот или с дистанционното му управление.

#### **Автоматично почистване**

Метод за активация: когато уредът е изключен, натиснете продължително бутона за включване/изключване. След като индикаторът за работа на робота се включи, натиснете отново бутона за включване/изключване.



#### **Зоново почистване**

Този режим се ползва най-често за почистване на конкретни силно замърсени зони. Роботът почиства пода по спираловидна пътека в настроената от Вас зона и се връща на първоначалната позиция след почистване.

Метод за активация: Натиснете бутона  върху дистанционното управление, за да активирате режима за почистване на определена зона.


#### **Почистване на ъгли**

Когато – заради въздушно течение или други специфики на помещението – по ъглите се натрупва повече прах и други замърсители, можете да накарате роботът да не прави цялостно почистване на помещението, а да почисти само по ъглите и след това да се върне при зарядната си станция.

Метод за активация: Натиснете бутона  на дистанционното управление, за да активирате почистването по ъглите.

## Ръчно управление

В случай, че искате Вие да командвате и определяте посоката, в която роботът почиства, можете да го направите чрез дистанционното му.

Метод на активация: натиснете бутона  на дистанционното управление и използвайте стрелките му за да насочвате уредът да се придвижва напред, назад, наляво или надясно.

## ИЗПОЛЗВАНЕ НА УРЕДА – ПАУЗА, СЪБУЖДАНЕ И ИЗКЛЮЧВАНЕ

**Пауза:** Когато роботът работи, натиснете бутона за включване/изключване или натиснете бутона „Пауза“ върху дистанционното управление, за да спрете работата му.

**Събуждане:** След, като роботът е бил спрян за повече от 10 минути, той активира режим „Заспиване“ (индикаторът е изключен). Натиснете бутона за включване/изключване, за да активирате робота, и натиснете бутона за включване/изключване на дистанционното управление, за да рестартирате робота.

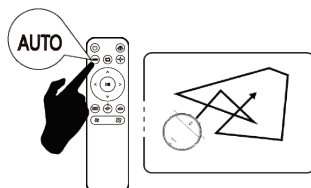
**Изключване:** След спиране на робота натиснете продължително бутона за включване/изключване върху него. Ако индикаторът не свети, роботът е изключен.

\* След като прахосмукачката приключи възложената задача, Ви съветваме да не я изключвате. Дръжте я в режим на зареждане, за да работи по-добре при следващата задача.

## РЕЖИМ НА ПОЧИСТВАНЕ

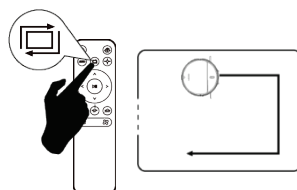
### **1. Почистване на случаен принцип**

Роботът почиства по траектория на случаен принцип в продължение на 90 минути и след приключване се връща обратно за презареждане.



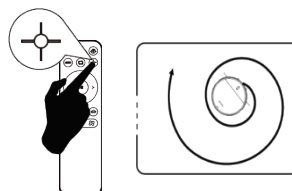
### **2. Почистване на ъгли**

Роботът се движи по дължината на стени и мебели на разстояние по-малко от 2 см от тях.



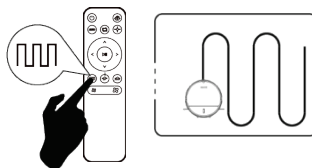
### **3. Зонов почистване**

Роботът се движи първо по посока на часовниковата стрелка към външната част на спиралата. След като достигне максимален радиус от 0,6 метра, почистването на вътрешната част на спиралата е завършено. Почистването приключва след връщането до стартовата позиция.



#### 4. Почистване на зигзаг

При почистване на зигзаг роботът се движи, както е показано на схемата като максималната дължина на правите е 5 м.



### ИЗПОЛЗВАНЕ НА ПРОДУКТА / WI-FI ВРЪЗКА

#### 1. Свалете приложението. Регистрирайте се.

Сканирайте QR кода тук или потърсете “TuYaSmart” в магазина ви за приложения и го сваляте. Регистрирайте го според инструкциите.

GOOGLE PLAY STORE



APPLE STORE

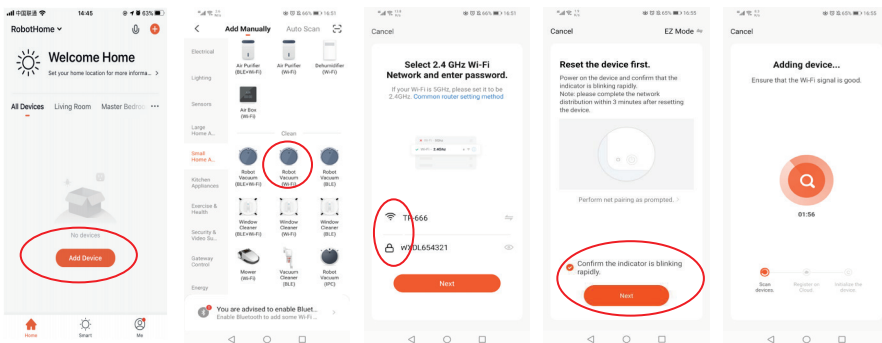


#### 2. Wi-Fi връзка

Има два режима на Wi-Fi връзка: **EZ режим** и **AP режим**.

##### (1) EZ режим:

1. Включете робота, натиснете и задръжте бутона за презареждане в продължение на 3 сек., за да влезете в EZ режим. Ще чуете звуков сигнал и светлинният индикатор ще започне да мига в жълто.



2. Влезте в TuYa Smart приложението и натиснете “Добави устройство”

3. Изберете “Малки домашни...”, след това натиснете “Прахосмукачка робот (Wi-Fi)”

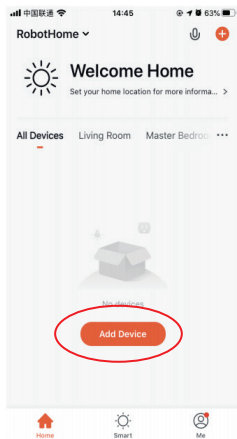
4. Изберете 2.4 Ghz Wi-Fi мрежа и въведете Wi-Fi име и парола, после натиснете “Следващ”

5. Изберете EZ режим и натиснете „потвърждаване, че индикаторът премигва бавно” и “Следващ”, за да изчакате свързване.

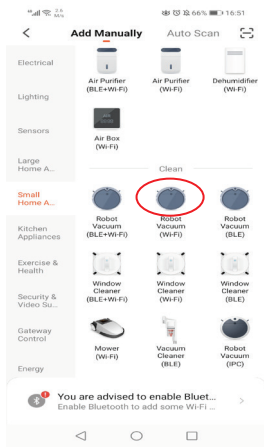
##### (2) AP режим:

1. Включете робота, натиснете и задръжте бутона за презареждане в продължение на 6 сек., за да влезете в AP режим. Ще чуете звуков сигнал и светлинният индикатор ще започне да мига в жълто.

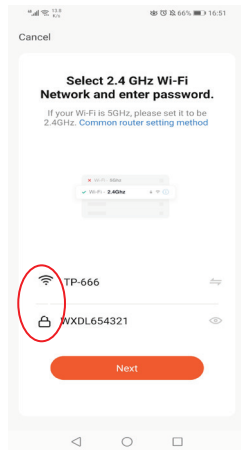




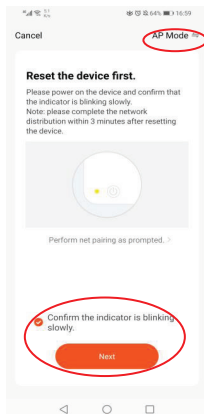
2. Влезте в TuYa Smart приложението и натиснете "Добави устройство".



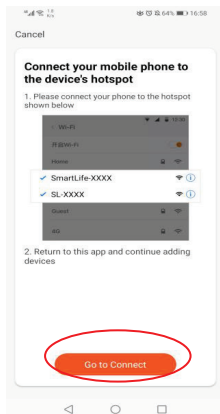
3. Изберете "Малки домашни...", след това натиснете "Прахосмукачка робот (Wi-Fi)".



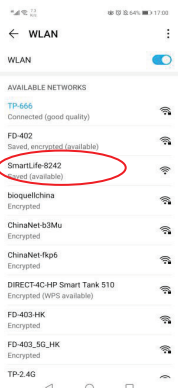
4. Изберете EZ режим, уверете се, че индикаторът премигва бързо и натиснете "Следващ", за да изчакате резултата от свързването.



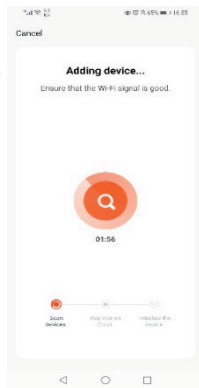
5. Изберете EZ режим и натиснете „потвърждаване, че индикаторът премигва бавно“ и "Следващ", за да изчакате свързване.



6. Свържете се с Wi-Fi горещата точка (HotSpot), която започва със " Bobby XXX "

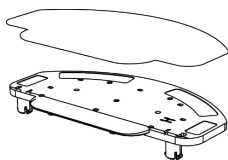


7. След като сте вече свързани с Wi-Fi горещата точка (HotSpot), се върнете в приложението TuYa Smart и изчакайте резултата от свързването.

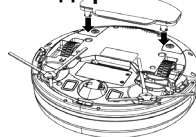


## **ИЗПОЛЗВАНЕ НА УРЕДА / ИНСТАЛИРАНЕ НА ДЪРЖАЧА ЗА ПОЧИСТВАНЕ**

**A. Поставете кърпата върху държача.**



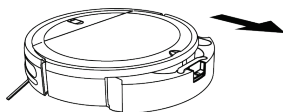
**B. Поставете държача в робота.**



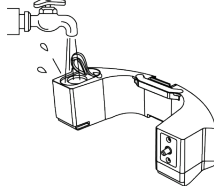
## **ИЗПОЛЗВАНЕ НА УРЕДА / РЕЗЕРВОАР ЗА ВОДА**

1. Не използвайте функцията за мокро почистване върху килим.
2. След приключване на мокрото почистване, почистете резервоара за вода и свалете кърпата.

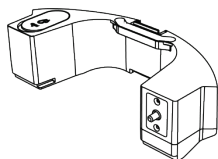
**A. Извадете резервоара за вода.**



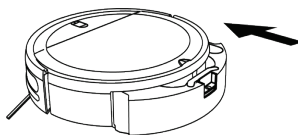
**B. Отворете силиконовата тапа и налейте вода.**



**C. Поставете тапата отново.**

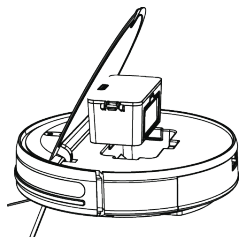


**D. Инсталирайте резервоара за вода в робота.**

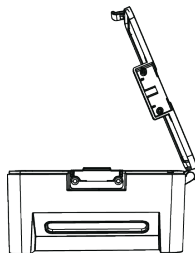


## **ПОДДРЪЖКА НА ЧАСТИТЕ – КОНТЕЙНЕР ЗА ПРАХ**

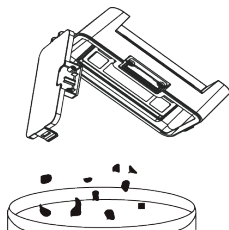
**A. Натиснете бутона върху контейнера за прах, за да го извадите.**



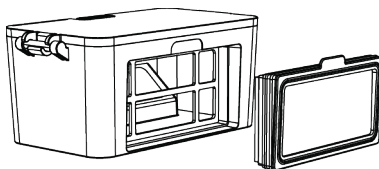
**B. Отворете страничния капак на контейнера за прах.**



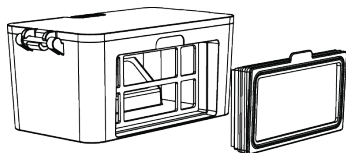
C. Изхвърлете отпадъците.



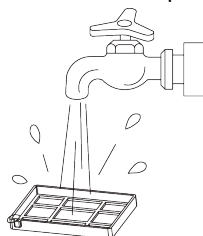
D. Извадете HEPA филтъра.



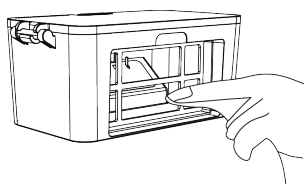
E. Почистете HEPA филтъра (изступайте го или го изчистете с друга прахосмукачка)



F. Измийте HEPA филтъра.

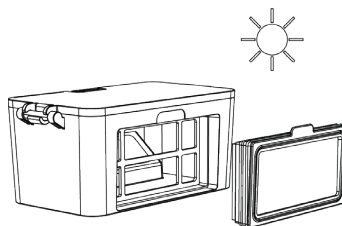


G. Почистете контейнера за прах с кърпа.



H. Подсушете контейнера за прах и компонентите на филтъра, за да гарантирате на устройството дълъг живот.

**Забележка: Препоръчва се да измивате HEPA филтъра на всеки 15 до 30 дни. Максималният срок на употреба на HEPA филтъра е три месеца.**



I. Поставете HEPA филтъра обратно в контейнера за прах.

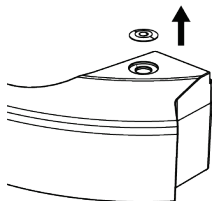
**Забележка:**

1. Преди да инсталирате HEPA филтъра, уверете се, че HEPA филтърът е сух.
2. Не излагайте HEPA филтъра на слънчева светлина.

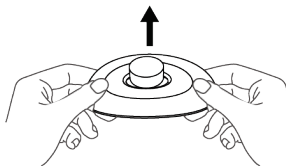
J. Затворете капака на контейнера за прах и го монтирайте в робота.

## ПОДДРЪЖКА НА ЧАСТИТЕ / ПАМУЧЕН ФИЛТЪР

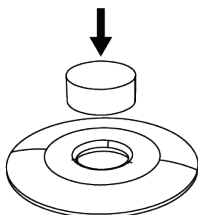
**A. Извадете силиконовата тапа.**



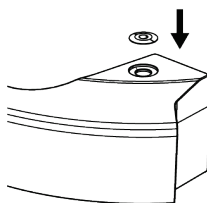
**B. Извадете памучния филтър от тапата.**



**C. Сменете с нов памучен филтър.**



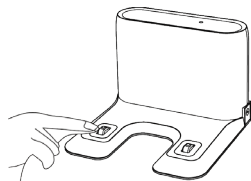
**D. Инсталирайте тапата отново.**



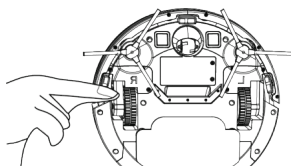
## ПОДДРЪЖКА НА ЧАСТИТЕ – КОНТАКТНИ ТОЧКИ ЗА ЗАРЕЖДАНЕ, ДОЛЕН СЕНЗОР, ЗАДВИЖВАЩО КОЛЕЛО И УНИВЕРСАЛНО КОЛЕЛО

Забележка: Контактните точки за зареждане, долният сензор и предната броня съдържат чувствителни електронни компоненти. Използвайте суха кърпа за тяхното почистване. Не използвайте мокра кърпа, защото ако в станцията за зареждане проникне вода, това може да я повреди.

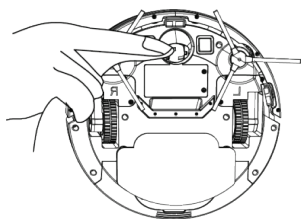
Почистване на контактните точки за зареждане.



Почистване на долния сензор.



Почистване на задвижващите колела и универсалното колело.



Ако няма да използвате робота дълго време, го заредете и изключете преди да го приберете.

Зареждайте робота на всеки три месеца в случай на прекалено разреждане на батерията.

\* Ако батерията е прекалено разреждана или не е била използвана много дълго време, е възможно да не успеете да я заредите. В такъв случай се свържете с оторизиран сервиз.

Не разглобявайте робота!

## СВЕТЛИНЕН ИНДИКАТОР

Роботът има два светлинни индикатора – горният показва дали уредът е включен в захранването, а долният дали батерията се зарежда. Индикаторите светят в три цвята: червен, зелен и жълт. Индикаторите могат да светят постоянно, да премигват често, да премигват бавно или да не светят.

№	Съдържание	Дефиниция на светлинния показател			
		Захранване		Презареждане	
		Цвят	Статус	Три цвята	Статус
1	Включен	Зелен	Постоянна светлина		Изключена светлина
2	Изключен		Изключена светлина		Изключена светлина
3	Почистване	Зелен	Постоянна светлина		Изключена светлина
4	Презареждане	Зелен	Постоянна светлина	Жълт	Постоянна светлина
5	Презареждане при слаба батерия	Зелен	Постоянна светлина	Червен	Постоянна светлина
6	По време на зареждане	Зелен	Постоянна светлина	Зелен	Бавно премигване
7	Приключило зареждане	Зелен	Постоянна светлина	Зелен	Постоянна светлина
8	WiFi приложение	Зелен	Бързо примигване	Зелен	Бързо примигване
9	WiFi свързана	Зелен	Постоянна светлина		Изключена светлина
10	Съобщение за проблем	Червен	Бързо примигване		Изключена светлина
11	Режим на готовност	Зелен	Постоянна светлина		Изключена светлина
12	Режим „Заспиване“		Изключена светлина		Изключена светлина
13	Слаба батерия	Червен	Бързо примигване		Изключена светлина
14	Уредът не е настроен	Червен	Бързо примигване	Червен	Бързо примигване
15	Уредът е настроен	Зелен	Постоянна светлина		Изключена светлина

## ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Тип памучен накрайник	Опасна субстанция					
	Олово (Pb) и негови деривати	Живак (Hg) и негови деривати	Кадмий (Cd) и негови деривати	Шествалентен хром (Cr(VI)) и негови деривати	Полибромирани бифенили (PBВ)	Полибромирани дифенилетири (PBDE)
Пластмасови части	○	○	○	○	○	○
Метални части	○	○	○	○	○	○

Ел. верига на основната част	X	○	○	○	○	○
Електронен компонент	○	○	○	○	○	○
Батерия	○	○	○	○	○	○
Захранващ кабел (Метална част)	○	○	○	○	○	○

○: Означава, че съдържанието на опасната субстанция във всички хомогенни материали на съответната част е под изискваните долни граници според валидното понастоящем издание на GB/T 26572.

X: Означава, че съдържанието на опасната субстанция в поне един хомогенен материал на съответната част е над изискваните долни граници според валидното понастоящем издание на GB/T 26572. Съдържанието на опасната субстанция в съответната част е включено в списъка с изключения на Директивата за ограничаване на опасните вещества (RoHS) и покрива изискванията за опазване на околната среда на Директивата RoHS EU 2015/863.



Стандарт: IEC/EN 60335-1:2019; IEC/EN 60335-2-2:2013; FCC Part 15B EN 50014-1:2017; EN 50014-2:2015; EN 61000-3-2:2019; EN 61000-3-3:2013

## РЕЦИКЛИРАНЕ

### **ВНИМАНИЕ! ОТНОСНО БАТЕРИЯТА**



Не трябва да изваждате (или да се опитвате да изваждате) сами батерията, вградена в този продукт. За да смените батерията, трябва да се свържете с доставчика си на услуги или квалифициран специалист. Тези инструкции са изготвени за изключителна употреба от вашия доставчик на услуги или квалифициран специалист.

**ЗА ВАША СОБСТВЕНА СИГУРНОСТ, НЕ СЕ ОПИТВАЙТЕ ДА ИЗВАЖДАТЕ БАТЕРИЯТА САМИ И НЕ Я ИЗЛАГАЙТЕ НА ОГЪН. НЕ РАЗГЛОБЯВАЙТЕ.**

### ***Правилно изхвърляне на батериите в тази продукт.***

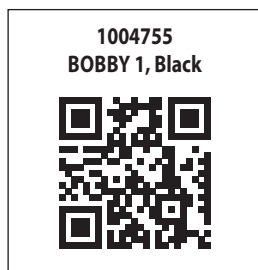
***(Прилага се в държави със системи за отделно връщане на батерии.)***



Маркировките върху батерията, ръководството и опаковката индикира, че този продукт не трябва да бъде изхвърлян заедно с останалите домашни отпадъци. Където са налични, химичните символи Hg, Cd или Pb показват, че батерията съдържа живак, кадмий или олово над препоръчителните стойности в Директива на ЕК 2006/66.

Вградената в този продукт батерия не може да се подменя. За информация относно подмяната ѝ се свържете с вашия доставчик на услуги. Не се опитвайте да изваждате батерията и не я излагайте на огън. Не разглобявайте, удряйте или пробивайте батерията. Ако възнамерявате да изхвърлите продукта, съответната служба за събиране на боклук трябва да вземе подходящите мерки за рециклиране и третиране на продукта, включително батерията.

**FOR ADDITIONAL INFORMATION YOU CAN CHECK THIS PRODUCT HERE /  
ЗА ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ МОЖЕ ДА РАЗГЛЕДАТЕ ТОЗИ ПРОДУКТ ТУК:**



**ПРОИЗВОДИТЕЛ И ВНОСИТЕЛ:**

Кетен ООД; ЕИК: BG123670208; София, п.к. 1836, бул. Владимир Вазов № 39, ет. 7;  
Телефон: +359 2 8691023; Факс: +359 2 8691025; e-mail: sales@keten.bg; www.keten.bg

**MANUFACTURER AND IMPORTER:**

Keten LTD.; VAT: BG123670208; fl. 7, 39 Vladimir Vazov blvd., 1836, Sofia, Bulgaria  
Phone: +359 2 8691023; Fax: +359 2 8691025; e-mail: sales@keten.bg; www.keten.bg



**EN:** This symbol shows that this appliance must not be disposed off with household waste. Help keep the environment clean, recycle it in specialized locations. For more information about recycling yards, contact your local government. / **BG:** Този символ показва, че уредът не трябва да бъде изхвърлян заедно с домашните отпадъци. Помогнете за запазване на околната среда чиста, рециклирайте го на определените за това места. За повече информация за местата за рециклиране, свържете се с местната си администрация.

